

COVID-19 Weekly Information Update – April 23, 2021 / COVID-19 - Mise à jour de la semaine – le 23 avril 2021

***** *Le français suit* *****

Hello,

We would like to send you a few updates regarding COVID-19 and ask you to share this information in your networks. Please continue to consult the [AAFC website](#) regularly for updates.

1. **Mandatory Isolation Support for Temporary Foreign Worker Program (MISTFWP)**

Following the release of the federal budget on April 19, 2021 we would like to provide you with some information regarding the Mandatory Isolation Support for Temporary Foreign Worker Program (MISTFWP).

To ensure farmers have access to labour, Budget 2021 allocated \$57.6 million to extend the MISTFWP to August 31, 2021.

Under this initiative, support of up to \$1,500 per worker would be provided to employers until June 15, 2021 for some of the costs associated with the mandatory 14-day isolation period. After June 15, 2021, employers would receive \$750 per worker until the wind-down of the program on August 31, 2021.

Additional support – up to \$2,000 per worker – would also be available to employers to help offset a portion of costs associated with workers who are required to quarantine at a government-approved facility because they cannot travel by private means directly to their place of quarantine.

Details will be shared on [AAFC's website](#) once they are available.

2. **Federal Quarantine, Isolation and Other Obligations – Extended to May 21st**

The COVID-19 federal Emergency Orders in Council (OIC) pursuant to section 58 of the *Quarantine Act* have been extended to May 21, 2021.

- [Minimizing the Risk of Exposure to COVID-19 in Canada Order \(Prohibition of Entry into Canada from any Country Other than the United States\)](#)
- [Minimizing the Risk of Exposure to COVID-19 in Canada Order \(Prohibition of Entry into Canada from the United States\)](#)
- [Minimizing the Risk of Exposure to COVID-19 in Canada Order \(Quarantine, Isolation and Other Obligations\)](#)

3. **Information on Coronavirus disease (COVID-19) from the Public Health Agency of Canada**

There are a number of updated resources available on the Public Health Agency of Canada website for the public including an **Outbreak Update** and the **COVID-19 Virtual Assistant: [Coronavirus disease \(COVID-19\)](#)**.

Vaccines

COVID-19 Vaccines:

- **NEW!** [Vaccines for COVID-19: What to expect at your vaccination](#)

- **UPDATED!** [Reported side effects following COVID-19 vaccination in Canada](#)
- **UPDATED!** [COVID-19 vaccination in Canada: Vaccines administered](#)
- **UPDATED!** [COVID-19 vaccination in Canada: Vaccination coverage](#)

Recalls and Safety Alerts

- [Health Canada provides update on the AstraZeneca and COVISHIELD COVID-19 vaccines](#)

Health Sector Preparedness

- **UPDATED!** [Federal/Provincial/Territorial Public Health Response Plan for Ongoing Management of COVID-19](#)
- [Planning guidance for immunization clinics for COVID-19 vaccines](#)
- Coronavirus disease (COVID-19): [Awareness resources](#)
 - **UPDATED!** [Going out safely during COVID-19](#)
 - **UPDATED!** [Reduce the spread of COVID-19: Wash your hands infographic](#)
 - [Entering Canada by air during COVID-19](#)
 - [Entering Canada by land during COVID-19](#)

For any questions: phac.hpoc.stakeholders-partiesprenantes.cops.aspc@canada.ca

4. New opportunities at the Canadian Dairy Commission

To ensure that the [Canadian Dairy Commission](#) continues to effectively deliver on its mandate, the CDC is looking for diverse candidates from across the country to fill one part-time Chairperson position and one full-time CEO position within the organization. The ideal candidates for the Chairperson will have experience serving on boards of directors of major public and/or private corporations while the ideal candidates for the CEO position will have experience leading the day-to-day operations of an organization. Interested candidates can apply for the Chairperson position by May 26, 2021, at the following [website](#), and for the CEO position by June 30, 2021, at the following [website](#).

Reminder: Next AAFC COVID-19 stakeholder call will be held Wednesday April 28th at noon EST.

We encourage you strongly to share your comments and questions in writing through the AAFC Roundtable account (aafc.roundtable-table ronde.aac@canada.ca).

Industry Engagement Division
Agriculture and Agri-Food Canada
Government of Canada

Bonjour,

Nous souhaitons vous faire part de quelques mises à jour concernant la COVID-19 et vous demandons de communiquer ces renseignements dans vos réseaux. Veuillez continuer à consulter régulièrement le [site Web d’AAC](#) pour les mises à jour.

1. Programme d’aide pour l’isolement obligatoire des travailleurs étrangers temporaires (PAIOTET)

À la suite de la diffusion du budget fédéral du 19 avril 2021, nous aimerions vous fournir des renseignements sur le Programme d'aide pour l'isolement obligatoire des travailleurs étrangers temporaires (PAIOTET).

Pour faire en sorte que les producteurs aient accès à de la main-d'œuvre, le Budget 2021 a alloué 57,6 millions de dollars pour étendre le PAIOTET au 31 août 2021.

Dans le cadre de cette initiative, 1 500 \$ par travailleur seraient offerts aux employeurs jusqu'au 15 juin 2021 pour les aider à assumer les coûts associés à la période d'isolement obligatoire de 14 jours. Après le 15 juin 2021, les employeurs recevraient 750 \$ par travailleur jusqu'à ce que le programme prenne fin, le 31 août 2021.

Une aide maximale de 2 000 \$ par travailleur serait offerte aux employeurs pour compenser une partie des coûts liés aux travailleurs en transit qui doivent faire leur quarantaine dans une installation approuvée par le gouvernement parce qu'ils ne peuvent pas se rendre directement à leur lieu de mise en quarantaine en transport privé.

De plus amples renseignements seront diffusés sur [le site Web d'AAC](#) aussitôt qu'ils seront disponibles.

2. **Obligations fédérales de quarantaine, d'isolement et autres - Prolongation jusqu'au 21 mai 2021**

Les décrets d'urgence fédéral COVID-19 pris en vertu de l'article 58 de la *Loi sur la quarantaine* ont été prolongés jusqu'au 21 mai 2021.

- [Décret visant la réduction du risque d'exposition à la COVID-19 au Canada \(interdiction d'entrée au Canada en provenance d'un pays étranger autre que les États-Unis\)](#)
- [Décret visant la réduction du risque d'exposition à la COVID-19 au Canada \(interdiction d'entrée au Canada en provenance des États-Unis\)](#)
- [Décret visant la réduction du risque d'exposition à la COVID-19 au Canada \(quarantaine, isolement, et autres obligations\)](#)

3. **Informations sur les maladies à coronavirus (COVID-19) de l'Agence de la santé publique du Canada**

Il y a un certain nombre de ressources mises à jour disponibles sur le site Web de l'Agence de santé publique du Canada pour le public, ainsi que pour les professionnels de la santé, y compris notre **Mise à jour sur l'éclosion** et la **assistant virtuel COVID-19** : [Maladie à coronavirus \(COVID-19\)](#). Ce qui suit peut également présenter un intérêt pour votre organisation :

Vaccin

Vaccins contre la COVID-19 :

- **NOUVEAU!** [Vaccination contre la COVID-19 : À quoi vous attendre lors de votre vaccination](#)
- **MISE À JOUR!** [Effets secondaires signalés après la vaccination](#)
- **MISE À JOUR!** [Vaccination contre la COVID-19 au Canada : Vaccins administrés](#)
- **MISE À JOUR!** [Vaccination contre la COVID-19 au Canada : Couverture vaccinale](#)

Revue rapide de données probantes sur la COVID-19

- [Santé Canada fait le point sur les vaccins contre la COVID 19 d'AstraZeneca et COVISHIELD](#)

Préparation du secteur de la santé

- **MISE À JOUR!** [Plan d'intervention fédéral-provincial-territorial en matière de santé publique pour la gestion continue de la COVID-19](#)
- [Guide de planification des cliniques de vaccination contre la COVID-19](#)

- Maladie à coronavirus (COVID-19) : [Ressources de sensibilisation](#)
 - **MISE À JOUR!** [Sortez en toute sécurité durant COVID-19](#)
 - **MISE À JOUR!** [Évitez la propagation de la COVID-19 : Lavez vos mains \(infographie\)](#)
 - [Entrer au Canada par voie aérienne pendant la pandémie de COVID-19](#)
 - [Entrer au Canada par voie terrestre pendant la pandémie de COVID-19](#)

Pour toutes questions: phac.hpoc.stakeholders-partiesprenantes.cops.aspc@canada.ca

4. **Nouvelles opportunités à la Commission canadienne du lait**

Pour nous assurer que la [Commission canadienne du lait](#) continue de remplir son mandat efficacement, nous cherchons des candidat(e)s diversifié(e)s dans toutes les régions du pays pour pourvoir un poste de Président(e) à temps partiel au sein de l'organisation et un poste de Premier(ère) dirigeant(e) à temps plein. Les candidat(e)s idéaux pour le poste de Président(e) auront de l'expérience en tant que membre de conseils d'administration de grandes sociétés publiques et/ou privées, tandis que les candidat(e)s idéaux pour le poste de Premier(ère) dirigeant(e) auront de l'expérience dans la direction des opérations courantes d'une organisation. Les candidats intéressés doivent postuler pour le poste de Président(e) d'ici le 26 mai 2021 sur ce [site Web](#), et pour le poste de Premier(ère) dirigeant(e) d'ici le 30 juin 2021 sur ce [site Web](#).

Rappel : Le prochain appel d'AAC COVID-19 avec les intervenants du secteur se tiendra le mercredi 28 avril à midi HNE .

Nous vous encourageons vivement à nous faire part de vos commentaires et questions par écrit via le compte de la table ronde d'AAC (aafc.roundtable-table ronde.aac@canada.ca).

Division de la consultation du secteur

Agriculture et Agroalimentaire Canada
Gouvernement du Canada